



INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Przed instalacją i użytkowaniem urządzenia przeczytaj uważnie dołączoną instrukcję. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek obrażenia lub szkody wynikające z nieprawidłowej instalacji lub użytkowania. Instrukcje należy zawsze przechowywać w bezpiecznym, dostępnym miejscu, aby móc z nich skorzystać w przyszłości.

BEZPIECZEŃSTWO DZIECI I OSÓB BEZPIECZNYCH

- Z urządzenia mogą korzystać dzieci od 8. roku życia oraz osoby niepełnosprawne o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub braku zdolności umysłowej lub jeśli są doświadczenia i wiedzy, zostały nadzorowane w zakresie bezpiecznego użytkowania, i.t. urządzenia i jeśli takowe są rozumieją wszelkie zagrożenia.
- Dzieci powyżej 3 roku życia do załadunku i rozładunku pod warunkiem zachowania warunków bezpieczeństwa i t 8 lat mogą korzystać z urządzenia, o którym zostali odpowiednio poinstruowani.
- Można używać tego urządzenia przez osoby z ciężkimi i złożone ograniczenia, jeśli zostaną wyraźnie poinstruowane.
- Dzieci poniżej 3 roku życia nie powinny zbliżać się do urządzenia pod stałym nadzorem.
- Nie pozwalaj dzieciom bawić się urządzeniem.
- Nie wolno pozwalać dzieciom na wykonywanie prac związanych z czyszczeniem lub konserwacją urządzenia bez nadzoru.
- Trzymaj całe opakowanie z dala od dzieci i utylizuj je w odpowiedni sposób.

BEZPIECZEŃSTWO OGÓLNE

- To urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwie domowym i podobnych zastosowaniach, takich jak:

- gospodarstwa rolne, kuchnie dla pracowników w sklepach, biurach lub innych miejscach pracy;
- Przez gości hoteli, moteli, pensjonatów i innych obiektów mieszkalnych.
- Aby zapobiec zanieczyszczeniu żywności, należy przestrzegać następujących wskazówek:
 - nie otwieraj drzwi na dłuższy czas;
 - regularnie czyścić powierzchnie mogące mieć kontakt z żywnością oraz dostępne systemy odwadniające;
 - surowe mięso i ryby przechowuj w lodówce w odpowiednich pojemnikach, tak aby nie miało kontaktu z inną żywnością ani nie kapało na nią.
- OSTRZEŻENIE: Zawsze dbaj o to, aby otwory wentylacyjne były wolne od przeszkód; dotyczy to zarówno modeli wolnostojących, jak i do zabudowy.
- OSTRZEŻENIE: Nie używaj mechanicznych ani innych środków przyspieszających proces rozmrażania innych niż zalecane przez producenta.
- OSTRZEŻENIE: Uważaj, aby nie uszkodzić obwodu chłodzącego.
- OSTRZEŻENIE: Nie używaj w lodówce urządzeń elektrycznych, chyba że jest to zalecane przez producenta.
- Do czyszczenia urządzenia nie należy używać strumienia wody ani pary.
- Urządzenie należy czyścić wilgotną, miękką ściereczką. Używaj wyłącznie neutralnych środków czyszczących. Nie używaj ściernych środków czyszczących, gąbek do szorowania, rozpuszczalników ani metalowych przedmiotów.
- Jeśli urządzenie stoi puste przez dłuższy czas, należy je wyłączyć, rozmrozić, oczyścić i wysuszyć oraz pozostawić drzwi otwarte, aby zapobiec tworzeniu się pleśni wewnątrz urządzenia.
- Nie przechowuj w tym urządzeniu substancji wybuchowych, takich jak puszki aerozolowe z łatwopalnym gazem pędnym.
- Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez producenta, autoryzowany serwis lub wykwalifikowaną osobę, aby uniknąć niebezpiecznej sytuacji.

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

INSTALACJA



OSTRZEŻENIE! Urządzenie może instalować wyłącznie certyfikowany instalator.

- Usuń wszystkie materiały opakowaniowe.
- Nie instaluj ani nie używaj uszkodzonego urządzenia.
- Ze względów bezpieczeństwa nie należy używać urządzenia przed zamontowaniem go w zabudowie.
- Postępuj zgodnie z instrukcją instalacji dołączoną do urządzenia.
- Zawsze należy zachować ostrożność podczas przenoszenia urządzenia, ponieważ jest ono ciężkie. Zawsze używaj rękawice ochronne i obuwie zamknięte.
- Upewnij się, że wokół urządzenia może krążyć powietrze.
- Podczas pierwszej instalacji lub po obróceniu drzwi należy odczekać co najmniej 4 godziny przed podłączeniem urządzenia do prądu. Umożliwia to przepływ oleju z powrotem do sprężarki.
- Wyjmij wtyczkę z gniazdka przed wykonaniem jakichkolwiek czynności przy urządzeniu (np. obróceniem drzwi).
- Nie instaluj urządzenia w pobliżu grzejników, kuchenek, piekarników lub płyt grzewczych.
- Nie wystawiaj urządzenia na działanie deszczu.
- Nie instaluj urządzenia w miejscu bezpośrednio nasłonecznionym.
- Nie instaluj tego urządzenia w miejscach, które są zbyt wilgotne lub zbyt zimne.
- Podnieś przód urządzenia, jeśli chcesz je przenieść, aby uniknąć zarysowania podłogi.
- Urządzenie zawiera saszetkę ze środkiem osuszającym. To nie jest zabawka. To nie jest jedzenie. Wyrzucić go natychmiast.

PODŁĄCZENIE DO SIECI ELEKTRYCZNEJ



OSTRZEŻENIE! Niebezpieczeństwo pożaru i porażenia prądem.



OSTRZEŻENIE! Podczas ustawiania urządzenia należy uważać, aby przewód zasilający nie został przytraśnięty ani uszkodzony.



OSTRZEŻENIE! Nie używaj wtyczek wielokierunkowych i przedłużaczy.

- To urządzenie musi być podłączone do uziemionego gniazdka elektrycznego.

- Upewnij się, że parametry na tabliczce znamionowej odpowiadają mocy elektrycznej sieci.
- Zawsze używaj prawidłowo zainstalowanego, odpornego na wstrząsy gniazdka elektrycznego.
- Należy uważać, aby nie uszkodzić części elektrycznych (wtyczka główna, kabel, sprężarka). Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym lub elektrykiem w celu wymiany części elektrycznych.
- Przewód zasilający musi znajdować się niżej niż poziom gniazdka elektrycznego.
- Nie podłączaj przewodu zasilającego przed zakończeniem instalacji. Po instalacji upewnij się, że przewód zasilający jest dostępny.
- Nie ciągnij za przewód zasilający, aby odłączyć urządzenie. Zawsze ciągnij za wtyczkę.

STOSOWANIE



OSTRZEŻENIE! Ryzyko obrażeń, oparzeń lub porażenia prądem.



Urządzenie zawiera łatwopalny gaz, izobutan (R600a), gaz ziemny o wysokiej kompatybilności ekologicznej. Należy uważać, aby nie uszkodzić obwodu chłodzącego zawierającego izobutan.

- Nie zmieniaj specyfikacji tego urządzenia.
- Nie umieszczaj w urządzeniu urządzeń elektrycznych (np. kostkarki do lodu), chyba że producent wyraźnie stwierdził, że są one odpowiednie.
- W przypadku uszkodzenia obwodu chłodniczego należy upewnić się, że w pomieszczeniu nie ma płomieni ani innych źródeł zapłonu. Jeśli tak się stanie, przewietrz pomieszczenie.
- Nie kładź gorących przedmiotów na plastikowych częściach urządzenia.
- Nie przechowuj w urządzeniu łatwopalnych gazów i cieczy.
- Nie umieszczaj produktów łatwopalnych ani przedmiotów zawilgoconych przez produkty łatwopalne w urządzeniu, w jego pobliżu ani na nim.
- Nie dotykaj sprężarki ani skraplacza. Są gorące.

OŚWIETLENIE WEWNĘTRZNE



OSTRZEŻENIE! Niebezpieczeństwo porażenia prądem.

- Informacje na temat lamp znajdujących się w tym produkcie oraz lamp zamiennych sprzedawanych osobno:

Lampy te są przeznaczone do wytrzymywania ekstremalnych warunków fizycznych panujących w urządzeniach gospodarstwa domowego, takich jak temperatura, wibracje, wilgotność lub mają za zadanie informować o stanie pracy urządzenia. Nie są przeznaczone do innych zastosowań i nie nadają się do oświetlenia pomieszczeń mieszkalnych.

KONSERWACJA I CZYSZCZENIE



OSTRZEŻENIE!Ryzyko obrażeń lub uszkodzenia urządzenia.

- Przed uruchomieniem wyłącz urządzenie i odłącz je od prądu wykonanych czynności konserwacyjnych.
- Obieg chłodzący tego urządzenia zawiera węglowodory. Tylko upoważnione osoby mogą konserwować i ładować urządzenie.
- Regularnie sprawdzaj odpływ urządzenia i w razie potrzeby czyść go. Jeżeli odpływ jest zatkany, na dnie urządzenia będzie znajdować się woda.

PRACA

- Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym w celu naprawy urządzenia. Stosowanie tylko oryginalne części zamienne.
- Należy pamiętać, że samodzielna naprawa lub naprawa nieprofesjonalna może mieć wpływ na bezpieczeństwo i unieważnić gwarancję.

- Następujące części zamienne są dostępne przez 7 lat od wycofania modelu z produkcji: termostaty, czujniki temperatury, płytki drukowane, źródła światła, klamki do drzwi, zawiasy do drzwi, tace i kosze. Należy pamiętać, że niektóre z tych części zamiennych są dostępne wyłącznie dla profesjonalnych warsztatów i nie wszystkie części zamienne pasują do wszystkich modeli.

- Uszczelki drzwi są dostępne przez 10 lat od wycofania danego modelu z oferty.

USUWANIE



OSTRZEŻENIE!Ryzyko obrażeń lub uduszenia.

- Wyjmij wtyczkę z gniazdka.
- Odetnij przewód zasilający od urządzenia i wyrzuć go.
- Zdejmij drzwi, aby zapobiec uwięzieniu dzieci i zwierząt w urządzeniu.
- Obwód chłodzący i materiały izolacyjne tego urządzenia są przyjazne dla ozonu.
- Pianka izolacyjna zawiera gazy palne. Aby uzyskać informacje dotyczące właściwej utylizacji urządzenia, skontaktuj się z lokalnymi władzami.
- Nie uszkodzć części klimatyzatora znajdującej się obok wymiennika ciepła.

INSTALACJA



OSTRZEŻENIE!Patrz rozdział dotyczący bezpieczeństwa.

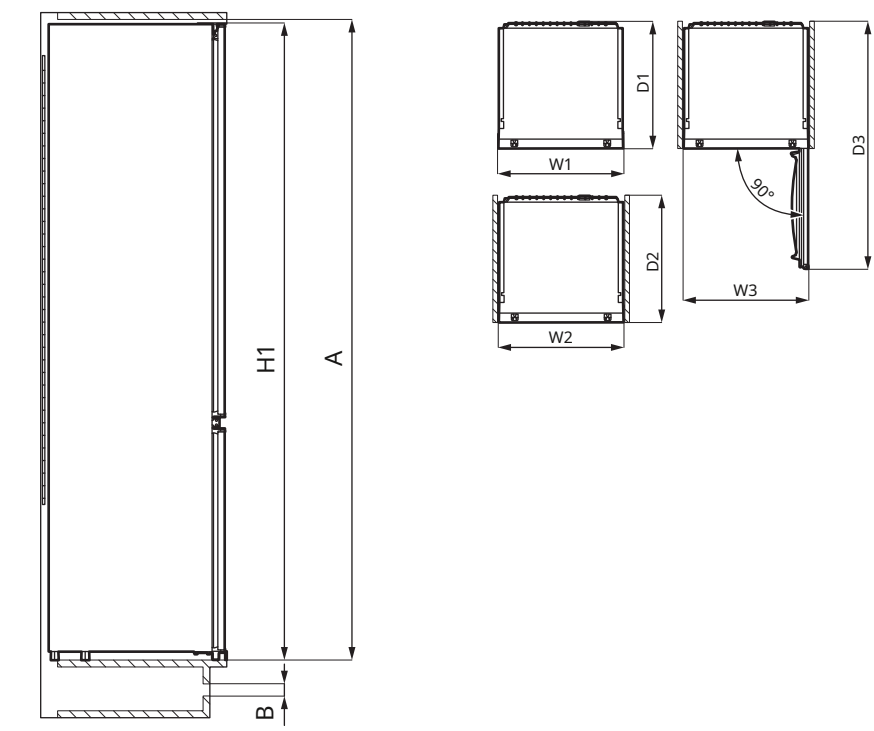


OSTRZEŻENIE!Aby zainstalować urządzenie, zapoznaj się z instrukcją instalacji.



OSTRZEŻENIE!Zabezpiecz urządzenie zgodnie z instrukcją montażu, aby zmniejszyć ryzyko niestabilności urządzenia zapobiegać.

WYMIARY



Techniczne wymiary drzwi ¹		
H1	MM	1218
W1	MM	548
D1	MM	549

¹ wysokość, szerokość i głębokość urządzenia nie obejmuje handle i klamki

Wymagane minimum ²		
H2 (+ B)	MM	1261
W2	MM	548
D2	MM	551
A	MM	1225

Wymagana przestrzeń podczas użytkowania ²		
B	mm	36

² wysokość, szerokość i głębokość urządzenia łącznie z uchwytem oraz przestrzeń wymagana do swobodnej cyrkulacji powietrza chłodzącego

Całkowita wymagana przestrzeń użytkowa ³		
H3 (A+B)	mm	1261
W3	mm	548
D3	mm	1071

³ wysokość, szerokość i głębokość urządzenia łącznie z uchwytem, plus przestrzeń potrzebna do swobodnej cyrkulacji powietrza chłodzącego, plus przestrzeń potrzebna do minimalnego otwarcia drzwi

kąt, pod którym można wyjąć całą zawartość.

LOKALIZACJA

Aby zapewnić najlepszą funkcjonalność urządzenia, nie instaluj urządzenia w pobliżu źródła ciepła (piekarnika, pieców, grzejników, pieców lub płyt grzewczych) ani w miejscu bezpośrednio nasłonecznionym. Upewnij się, że powietrze może swobodnie krążyć wokół tylnej części szafki.

Urządzenie to należy zainstalować w suchym i dobrze wentylowanym pomieszczeniu.

To urządzenie jest przeznaczone do użytku w temperaturze otoczenia w zakresie od 10°C do 38°C.



Prawidłowe działanie urządzenia można zagwarantować wyłącznie w przypadku przestrzegania podanego zakresu temperatur.



Jeżeli masz jakiegokolwiek wątpliwości co do miejsca instalacji urządzenia, skontaktuj się ze sprzedawcą, działem obsługi klienta lub najbliższym autoryzowanym centrum serwisowym.



Musi istnieć możliwość odłączenia urządzenia od głównego źródła zasilania. Dlatego po instalacji wtyczka musi być łatwo dostępna.

POŁĄCZENIE ELEKTRYCZNE

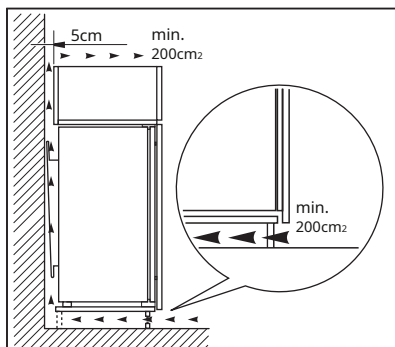
- Przed podłączeniem należy upewnić się, że napięcie i częstotliwość są podane na tabliczce znamionowej dopasuj zasilanie w swoim domu.
- To urządzenie musi być podłączone do uziemionego gniazdka elektrycznego. Wtyczka przewodu zasilającego wyposażona jest w styk przeznaczony do tego celu. Jeśli gniazdko nie jest uziemione, podłącz urządzenie do osobnego punktu uziemiającego, np

zgodnie z obowiązującymi przepisami. W tej sprawie skonsultuj się z wykwalifikowanym elektrykiem.

- Producent nie ponosi z tego tytułu odpowiedzialności
- instrukcje bezpieczeństwa nie są przestrzegane.
- To urządzenie jest zgodne z dyrektywami EEC.

WYMOGI WENTYLACYJNE

Za urządzeniem musi być wystarczający przepływ powietrza.



Uwaga! Aby dokonać instalacji, zapoznaj się z instrukcją instalacji.

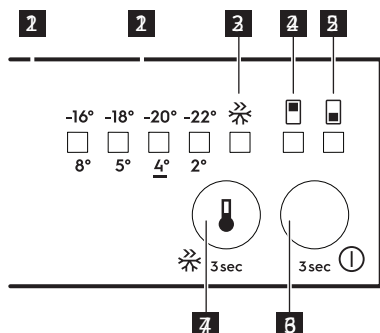
ODWRACALNOŚĆ DRZWI

Prosimy zapoznać się z oddzielnym dokumentem zawierającym instrukcje montażu i otwierania drzwi.



Uwaga! Na każdym etapie otwierania drzwi przykryj podłogę trwałym materiałem, aby zapobiec zarysowaniom.

PANEL STEROWANIA



1. Kontrolka LED temperatury lodówki
2. Kontrolka LED temperatury zamrażarki
3. Lampka kontrolna FastFreeze
4. Kontrolka komory zamrażarki
5. Lampka kontrolna komory chłodziarki
6. Klawisz włączania/wyłączania
7. Przycisk FastFreeze
8. Kontroler temperatury

WŁĄCZAĆ

1. Włóż wtyczkę do gniazdka.
2. Dotknij klawisza włączania/wyłączania (6) świeci, gdy wszystkie wskaźniki LED są wyłączone.

WYŁĄCZYĆ

Kontynuuj naciśnięcie przycisku włączania/wyłączania przez 3 sekundy (6).
Wszystkie światła gasną.

KONTROLA TEMPERATURY

Aby dostosować temperaturę, należy najpierw wybrać komorę (lodówkę lub zamrażarkę).

Górną lub dolną przestrzeń wybiera się przyciskiem wyboru (6) wybrane.

Aby wybrać komorę zamrażarki, naciśnij przycisk wyboru komory (6), aż zaświeci się dioda odpowiadająca górnej komorze.

Lampka temperatury pokazuje ostatnio ustawioną temperaturę. Polecane ustawienie to -18°C.

Aby wybrać komorę chłodziarki, naciśnij przycisk wskazówka przedziału przycisk (6), aż zaświeci się dioda LED odpowiadająca dolnej komorze.

Kontrolka temperatury pokazuje najnowszą podany termin znowu temperatura. Polecany ustawienie wynosi +4°C.

Ustawianie temperatury: ra

1. Naciśnij przycisk regulacji temperatury (7).
Kontrolka aktualnej temperatury miga.

2. Za każdym razem, gdy dotkniesz przycisku regulacji temperatury (7) ustawienie przesuwa się o jedną pozycję. Po wybraniu temperatury zapali się dioda odpowiadająca wybranej temperaturze
wartość temperatury miga krótko i ustawienie zostaje zapisane.



Ustawiona temperatura zostanie osiągnięta w ciągu 24 godzin. Po zaniku zasilania ustawiona temperatura pozostaje zapisana.

FUNKCJA SZYBKIEGO ZAMRAŻANIA

Funkcja FastFreeze służy do sukcesywnego zamrażania wstępnego i szybkiego zamrażania w komorze zamrażarki. Funkcja ta przyspiesza zamrażanie świeżej żywności i jednocześnie chroni żywność już przechowywaną w komorze zamrażarki przed niepożądanym nagraniem.



W przypadku zamrażania świeżej żywności należy włączyć funkcję FastFreeze co najmniej 24 godziny przed włożeniem żywności, aby zakończyć wstępne zamrażanie.

Naciśnij i przytrzymaj przycisk FastFreeze (7) Naciśnij i przytrzymaj przez 3 sekundy, aby włączyć funkcję FastFreeze. Zaświeci się kontrolka FastFreeze.



Funkcja ta wyłącza się automatycznie po 52 godzinach.

Funkcję można w każdej chwili wyłączyć poprzez ponowne naciśnięcie przycisku FastFreeze na 3 sekundy (7) przycisk. Kontrolka FastFreeze zgaśnie.

ALARM WYSOKIEJ TEMPERATURY

Gdy temperatura w komorze zamrażarki wzrośnie (na przykład z powodu wcześniejszej awarii zasilania), lampka kontrolna komory zamrażarki zacznie migać i włączy się sygnał dźwiękowy.

Naciśnij dowolny klawisz, aby wyciszyć dźwięk.

Kontrolka temperatury zamrażarki będzie migać do czasu przywrócenia normalnych warunków.

Jeśli nie naciśniesz żadnego przycisku, dźwięk wyłączy się automatycznie po około godzinie, aby zapobiec zakłóceniom.

ALARM OTWARCIA DRZWI

Jeżeli drzwi lodówki pozostaną otwarte przez około 5 minut, kontrolka komory chłodziarki zacznie migać i włączy się dźwięk.

Podczas alarmu dźwięk można wyciszyć naciskając dowolny przycisk. To

dźwięk wyłącza się automatycznie po około godzinie, aby zapobiec zakłóceniom.

Alarm wyłącza się po zamknięciu drzwi.

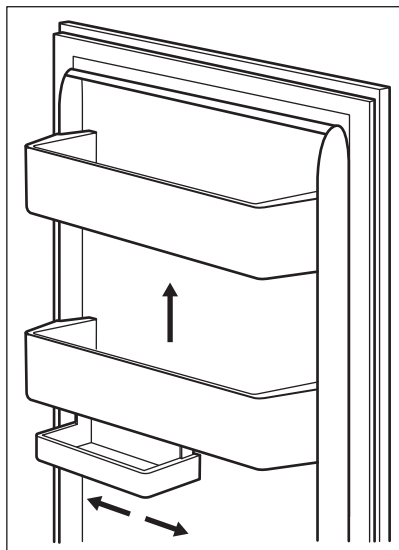
CODZIENNEGO UŻYTKOWANIA

MONTAŻ PÓŁEK NA DRZWIACH

Półki na drzwiach można umieścić na różnych wysokościach, aby przechowywać żywność o różnej wielkości.

1. Lekko pociągnij stojak do góry, aż się zwolni.

2. Umieść go z powrotem w żądanej pozycji.



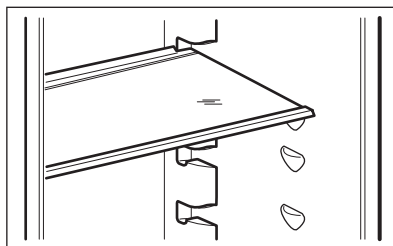
Model ten jest wyposażony w zdalny nastawny schowek, który można otworzyć na bok i przenieść się.

PRZESUWNE PÓŁKI

Ściany lodówki są wyposażone w szereg przesuwnych ślizgów, dzięki czemu można umieścić żądane miejsce

N

recenzja jednego długopis na rden.



Nie wyjmuj szklanej płyty nad szufladą na warzywa, aby zapewnić dobrą cyrkulację powietrza.

SZUFLADA NA WARZYWA

W dolnej części urządzenia znajduje się specjalna szuflada przeznaczona do przechowywania warzyw i owoców.

ZAMRAŻANIE ŚWIEŻEJ ŻYWNOSCI

Komora zamrażarki nadaje się do zamrażania świeżej żywności oraz do przechowywania zamrożonej i głęboko zamrożonej żywności przez długi czas.

Aby zamrozić świeżą żywność, należy włączyć funkcję FastFreeze co najmniej 24 godziny przed włożeniem żywności do zamrożenia do komory zamrażarki.

Przechowuj świeżą żywność równomiernie rozłożoną w dolnej części komory zamrażarki.

Maksymalna ilość żywności, którą można zamrozić bez dodawania innej świeżej żywności w ciągu 24 godzin, podana jest na tabliczce znamionowej (etykiecie znajdującej się wewnątrz urządzenia).

PRZECHOWYWANIE ZAMROŻONEJ ŻYWNOSCI

Przy pierwszym włączeniu urządzenia lub po pewnym czasie nieużywania, przed umieszczeniem produktów w komorze należy pozostawić urządzenie włączone przez co najmniej 3 godziny z włączoną funkcją FastFreeze.

Przechowuj żywność w odległości co najmniej 15 mm od drzwi.



Uwaga! W przypadku przypadkowego rozmrożenia, na przykład na skutek awarii zasilania, gdy zasilanie było wyłączone na dłużej niż wartość podana na tabliczce znamionowej w sekcji „Czas trwania”, rozmrożoną żywność należy szybko spożyć lub natychmiast przygotować, następnie schłodzić i następnie ponownie zamrozić. Patrz „Alarm wysoki”.

temperatura’.

ROZMRAŻAĆ

Zamrożone lub zamrożone produkty spożywcze można przed spożyciem rozmrozić w lodówce lub w plastikowej torbie pod zimną wodą.

WSKAZÓWKI I WSKAZÓWKI

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OSZCZĘDZANIA ENERGII

- Zamrażarka: Wewnętrzna konfiguracja urządzenia zapewnia najbardziej efektywne wykorzystanie energii.
- Lodówka: Najbardziej efektywne wykorzystanie energii zapewnione jest w konfiguracji z szufladami w dolnej części urządzenia i równomiernie rozmieszczonymi półkami. Położenie pojemników na drzwiach nie ma wpływu na zużycie energii.
- Nie otwieraj i nie zostawiaj drzwi otwartych częściej niż to konieczne.
- Zamrażarka: Im niższa temperatura, tym większe zużycie energii.
- Lodówka: Aby oszczędzać energię, nie ustawiaj zbyt wysokiej temperatury, chyba że wymagają tego właściwości żywności.
- Jeżeli temperatura otoczenia jest wysoka, regulator temperatury jest ustawiony na niską temperaturę, a urządzenie jest w pełni naładowane, sprężarka może pracować nieprzerwanie, powodując osadzanie się lodu na parowniku. W takim przypadku należy ustawić kontrolę temperatury na wyższą temperaturę, aby umożliwić automatyczne rozmrażanie i tym samym zaoszczędzić energię.
- Zapewnij dobrą wentylację. Nie zakrywaj kratki wentylacyjnych ani otworów.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE ZAMRAŻANIA

- Włącz funkcję FastFreeze co najmniej 24 godziny przed włożeniem żywności do komory zamrażarki.
- Przed zamrożeniem świeżą żywność należy owinąć i zamknąć w: folię aluminiową, folię lub torby plastikowe, hermetyczne pojemniki z pokrywkami.
- Aby zamrażanie i rozmrażanie było wydajniejsze, należy dzielić żywność na małe porcje.
- Zaleca się umieszczanie etykiet i dat na wszystkich mrożonkach. To będzie

Ta operacja zależy od dostępnego czasu i rodzaju żywności. Małe kawałki można nawet ugotować z zamrożenia.

WYKONANIE KOSTEK LODU

To urządzenie jest wyposażone w jedną lub więcej tac do wytwarzania kostek lodu.



Do wyjmowania szuflad z zamrażarki nie używaj metalowych narzędzi.

1. Napełnij pojemniki wodą.

2. Umieść tacki na lód w komorze zamrażarki.

pomóc w identyfikacji żywności i wiedzieć, kiedy ją wykorzystać, zanim się zepsuje.

- Aby zachować dobrą jakość, żywność po zamrożeniu musi być świeża. Szczególnie owoce i warzywa wymagają zamrażania po zbiorach, aby zachować wszystkie składniki odżywcze.
- Nie zamrażaj butelek i puszek zawierających płyny, zwłaszcza napoje zawierające dwutlenek węgla zawierają – mogą eksplodować podczas zamrażania.
- Nie umieszczaj gorącej żywności w komorze lodówki. Przed umieszczeniem w komorze ostudź go w temperaturze pokojowej.
- Aby zapobiec wzrostowi temperatury już zamrożonej żywności, nie umieszczaj świeżej żywności bezpośrednio obok niej. Umieść żywność o temperaturze pokojowej w tej części komory zamrażarki, w której nie ma zamrożonej żywności.
- Nie spożywaj kostek lodu, zamrożonej wody ani lodów na patyku bezpośrednio po wyjęciu ich z zamrażarki. Niebezpieczeństwo zamrożenia.
- Nie zamrażaj ponownie rozmrożonej żywności. Po rozmrożeniu żywność ugotuj, ostudź, a następnie zamroź.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE PRZECHOWYWANIA ZAMROŻONEJ ŻYWNOSCI

- Komora zamrażarki to komora oznaczona symbolem .
- Ustawienie wyższej temperatury w urządzeniu może prowadzić do krótszego okresu przydatności do spożycia.
- Cała komora zamrażarki nadaje się do przechowywania zamrożonych produktów.

- Pozostaw wystarczająco dużo miejsca wokół żywności, aby umożliwić swobodną cyrkulację powietrza.
- Aby zapewnić odpowiednie przechowywanie, należy zapoznać się z etykietą opakowania żywności, aby określić okres przydatności do spożycia żywności.
- Ważne jest, aby zapakować żywność w taki sposób, aby nie dostała się do niej woda, wilgoć ani kondensacja.

WSKAZÓWKI dotyczące zakupów

Po zakupach:

- Upewnij się, że opakowanie nie jest uszkodzone – żywność może się zepsuć. Jeśli paczka jest spuchnięta lub mokra, jest to możliwe

- nie były przechowywane w optymalnych warunkach i mogło się już rozpocząć rozmrażanie.
- Aby ograniczyć proces rozmrażania, kupuj mrożonki pod koniec zakupów spożywczych i transportuj je w termicznej i izolowanej torbie termoizolacyjnej.
- Zamrożone produkty należy natychmiast po powrocie ze sklepu umieścić w zamrażarce.
- Jeżeli żywność jest choćby częściowo rozmrożona, nie zamrażaj jej ponownie. Zużyj go jak najszybciej.
- Przestrzegaj daty ważności i informacji o przechowywaniu na opakowaniu.

OKRES PRZECHOWYWANIA KOMORY ZAMRAŻARKI

Rodzaj jedzenia	Okres ważności (miesięczny sosna)
Chleb	3
Owoce (z wyjątkiem owoców cytrusowych)	6 - 12
Warzywa	8 - 10
Resztki bez mięsa	1 - 2
Produkty mleczne:	
Masło	6 - 9
Miękki ser (taki jak mozzarella)	3 - 4
Ser twardy (np. parmezan, cheddar)	6
Ryby/Owoce Morza:	
Tłuste ryby (takie jak łosoś, makrela)	2 - 3
Chude ryby (takie jak dorsz, flądra)	4 - 6
Krewetki	12
Obrane małże i małże	3 - 4
Gotowana ryba	1 - 2
Mięso:	
Drób	9 - 12
Wołowina	6 - 12
Wieprzowina	4 - 6
Jagnięcina	6 - 9
Kiełbasa	1 - 2
Szynka	1 - 2
Resztki z mięsem	2 - 3

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE CHŁODZENIA ŚWIEŻEJ ŻYWNOSCI

- Ustawienie wyższej temperatury w urządzeniu może prowadzić do krótszego okresu przydatności do spożycia żywności.

- Przykryj żywność opakowaniem, aby zachować świeżość i aromat.
- Zawsze używaj zamkniętych pojemników na płyny i żywność, aby zapobiec przedostawaniu się smaków i zapachów do komory.

- Aby zapobiec zanieczyszczeniu krzyżowemu żywności gotowanej i surowej, przykryj ugotowaną żywność i oddziel ją od surowej.
- Zaleca się rozmrażanie żywności w lodówce.
- Nie wkładać do urządzenia gorących potraw. Przed włożeniem do urządzenia upewnij się, że ostygło do temperatury pokojowej.
- Aby zapobiec marnowaniu żywności, nowy zapas żywności należy zawsze umieszczać za starym.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE CHŁODZENIA ŻYWNÓŚCI

- Komora na świeżą żywność to komora z oznaczeniem (na tabliczce znamionowej) za pomocą  .
- Mięso (wszystkie rodzaje): zawiń w odpowiedni materiał i umieść na szklanej tacy nad szufladą na warzywa. Mięso przechowuj maksymalnie 1-2 dni.

- Owoce i warzywa: dokładnie oczyścić (usunąć piasek) i umieścić w specjalnej szufladzie (szuflada na warzywa).
- Nie zaleca się przechowywania w lodówce owoców egzotycznych, takich jak banany, mango, papaje itp.
- Warzywa takie jak pomidory, ziemniaki, cebula i czosnek nie powinny być przechowywane w lodówce.
- Masło i ser: umieścić w szczelnym pojemniku lub zawinąć w folię aluminiową lub plastikowe torby, aby usunąć jak najwięcej powietrza.
- Butelki: zamknij zakrętką i umieść na półce na butelki w drzwiach lub (jeśli jest dostępna) na półce na butelki.
- Zawsze sprawdzaj datę ważności produktów, aby wiedzieć, jak długo można je przechowywać.

KONSERWACJA I CZYSZCZENIE



OSTRZEŻENIE! Patrz rozdziały dotyczące bezpieczeństwa.

CZYSZCZENIE WEWNĄTRZ

Przed pierwszym użyciem urządzenia należy umyć wewnątrz i akcesoria letnią wodą z odrobiną neutralnego mydła, aby usunąć typowy zapach nowego produktu. Następnie dokładnie osusz.



Uwaga! Nie używaj detergentów, proszków do szorowania, środków czyszczących na bazie chloru lub oleju. Niszczą one wykończenie.



Uwaga! Akcesoria i części urządzenia nie nadają się do mycia w zmywarce.

OKRESOWE CZYSZCZENIE

Urządzenie należy regularnie czyścić:

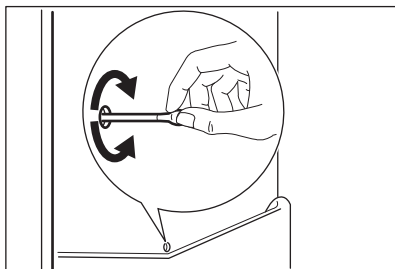
1. Wyczyścić wewnątrz i akcesoria letnią wodą i odrobiną neutralnego mydła.
2. Regularnie sprawdzaj i pocieraj uszczelki oczyścić je, aby upewnić się, że są uchronorj ich czyste i wolne od pozostałości.
3. Dokładnie spłucz i osusz.

ROZMRAŻANIE LODÓWKI

Podczas normalnego użytkowania szron jest automatycznie usuwany z parownika komory chłodziarki. Woda z rozmrożenia przepływa kanałem do specjalnego pojemnika zbiorczego z tyłu urządzenia, nad silnikiem sprężarki, gdzie odprowadzaje.

Ważne jest regularne czyszczenie otworu spustowego wody z rozmrażania znajdującego się pośrodku komory chłodziarki, aby zapobiec przelewaniu się wody i kapaniu na żywność w lodówce.

W tym celu należy użyć środka do czyszczenia rur dołączonego do urządzenia.



ROZMRAŻANIE ZAMRAŹARKI



Uwaga! Nigdy nie używaj ostrych metalowych narzędzi do zeszkrobывania szronu z parownika, ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie. Nie należy stosować mechanicznych lub innych środków przyspieszających proces rozmrażania, z wyjątkiem tych zalecanych przez producenta.



Na około 12 godzin przed rozmrażaniem należy ustawić niższą temperaturę, aby zapewnić wystarczającą rezerwę chłodu na wypadek przerw w pracy.

Na półkach zamrażarki i wokół górnej komory zawsze tworzy się pewna ilość szronu.

Rozmrażaj zamrażarkę, gdy warstwa szronu osiągnie grubość około 3-5 mm.

1. Wyjmij wtyczkę z gniazdka lub wyłącz urządzenie.
2. Wyjmij całą zamrożoną żywność i umieść ją w chłodnym miejscu.



Uwaga! Wzrost temperatury podczas rozmrażania zamrożonej żywności może skrócić bezpieczny czas przechowywania. Nie dotykaj zamrożonej żywności mokrymi rękami. Twoje ręce mogą od tego zamarznąć.

3. Zostaw drzwi otwarte. Zabezpiecz podłogę przed odmrażającą wodą, np. szmatką lub płaskim pojemnikiem.

4. Aby przyspieszyć proces rozmrażania, w komorze zamrażarki można umieścić miskę z ciepłą wodą. Dodatkowo usuń wszelkie odłamane kawałki lodu przed zakończeniem rozmrażania. Użyj do tego dołączonej skrobaczki do lodu.

5. Po rozmrożeniu dokładnie osusz wnętrze. Zachowaj skrobaczkę do lodu do wykorzystania w przyszłości.

6. Włącz urządzenie i zamknij drzwi.

7. Ustaw pokrętkę termostatu na maksymalne zimno i pozwól urządzeniu pracować przy tym ustawieniu przez co najmniej trzy godziny.

Dopiero po tym czasie należy włożyć żywność z powrotem do komory zamrażarki.

OKRES, W KTÓRYM URZĄDZENIE NIE JEST UŻYWANE

Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, należy zachować następujące środki ostrożności:

1. Wyjmij wtyczkę z gniazdka.
2. Usuń całe jedzenie
3. Rozmrozić urządzenie.
4. Wyczyść urządzenie i wszystkie akcesoria.
5. Pozostaw drzwi otwarte, aby zapobiec nieprzyjemnym zapachom.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW



OSTRZEŻENIE! Patrz rozdział dotyczący bezpieczeństwa.

CO ZROBIĆ JEŚLI...

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie działa.	Urządzenie zostało wyłączone.	Włącz urządzenie.
	Wtyczka nie jest prawidłowo włożona do gniazdka.	Włóż prawidłowo wtyczkę do gniazdka.
	W gniazdku nie ma prądu.	Podłącz urządzenie do innego gniazdka elektrycznego. Skontaktuj się z certyfikowanym instalatorem elektrycznym.

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie jest głośnie.	Urządzenie nie jest stabilne.	Sprawdź, czy urządzenie jest stabilne.
Występuje alarm dźwiękowy lub wizualny.	Szafka została niedawno włączona.	Patrz „Alarm otwartych drzwi” lub „Alarm wysokiej temperatury”.
	Temperatura w urządzeniu jest zbyt wysoka.	Patrz „Alarm otwartych drzwi” lub „Alarm wysokiej temperatury”.
	Drzwi pozostawiono otwarte.	Zamknij drzwi.
Sprężarka pracuje w sposób ciągły.	Temperatura jest ustawiona nieprawidłowo.	Zapoznaj się z rozdziałem „Panel sterowania”.
	Jednocześnie przechowywano wiele produktów spożywczych.	Odczekaj kilka godzin i ponownie sprawdź temperaturę.
	Temperatura w pomieszczeniu jest zbyt wysoka.	Zobacz „Instaluj”.
	Temperatura produktów spożywczych w urządzeniu była zbyt wysoka.	Przed przechowywaniem produkty spożywcze należy pozostawić do ostygnięcia do temperatury pokojowej.
	Drzwi nie są prawidłowo zamknięte.	Patrz rozdział „Zamykanie drzwi”.
	Funkcja FastFreeze jest włączona.	Zobacz sekcję dotyczącą „Funkcji FastFreeze”.
Sprężarka nie uruchamia się natychmiast po naciśnięciu „FastFreeze” lub po zmianie temperatury.	Sprężarka nie uruchamia się natychmiast.	Jest to zjawisko normalne i nie oznacza usterki.
Drzwi nie są prawidłowo zamontowane lub zakrywają kratkę wentylacyjną.	Urządzenie nie jest wypoziomowane.	Proszę zapoznać się z instrukcją instalacji.
Drzwi trudno się otwierają.	Próbowaleś otworzyć drzwi ponownie zaraz po ich zamknięciu.	Poczekaj chwilę przed otwarciem drzwi po ich zamknięciu.
Oświetlenie nie działa.	Tryb czuwania oświetlenia jest włączony.	Zamknij i otwórz drzwi.
	Lampa jest uszkodzona.	Prosimy o kontakt z najbliższym centrum obsługi klienta.
Jest za dużo zamarzniętego szronu i lodu.	Drzwi nie są prawidłowo zamknięte.	Patrz rozdział „Zamykanie drzwi”.
	Uszczelka drzwi jest zdeformowana lub brudna.	Patrz rozdział „Zamykanie drzwi”.
	Produkty spożywcze nie są odpowiednio opakowane.	Lepiej pakuj produkty spożywcze.

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
	Temperatura jest ustawiona nieprawidłowo.	Zapoznaj się z rozdziałem „Panel sterowania”.
	Urządzenie jest w pełni naładowane i ustawione na najniższą temperaturę.	Ustaw wyższą temperaturę. Zapoznaj się z rozdziałem „Panel sterowania”.
	Ustawiona temperatura w urządzeniu jest za niska, a temperatura otoczenia za wysoka.	Ustaw wyższą temperaturę. Zapoznaj się z rozdziałem „Panel sterowania”.
Woda spływa po tylnej ścianie lodówki.	Podczas automatycznego rozmrażania szron topi się na tylnej ścianie.	To jest poprawne.
Na tylnej ścianie lodówki skrapla się zbyt dużo wody.	Drzwi były otwierane zbyt często.	Otwieraj drzwi tylko wtedy, gdy jest to konieczne.
	Drzwi nie są całkowicie zamknięte.	Upewnij się, że drzwi są całkowicie zamknięte.
	Przechowywana żywność nie była opakowana.	Przed włożeniem żywności do urządzenia zawiń ją w odpowiedni materiał.
Woda wpływa do lodówki.	Przechowywane produkty spożywcze zapobiegają spływaniu wody do tacy zbierającej wodę.	Upewnij się, że produkty spożywcze nie dotykają tylnej ściany.
	Odpyływ wody jest zatkany.	Wyczyść odpływ wody.
Woda spływa po podłodze.	Odpyływ stopionej wody nie jest podłączony do tacy odparowywania nad sprężarką.	Podłączyć odpływ stopionej wody do tacy odparowywania.
Nie można ustawić temperatury.	„Funkcja FastFreeze” jest włączona.	Wyłącz ręcznie „funkcję FastFreeze” lub poczekaj, aż funkcja wyłączy się automatycznie, aby ustawić temperaturę. Zapoznaj się z rozdziałem „Funkcja FastFreeze”.
Temperatura w urządzeniu jest za niska/za wysoka.	Temperatura nie jest ustawiona prawidłowo.	Ustawić wyższą/niższą temperaturę.
	Drzwi nie są prawidłowo zamknięte.	Patrz rozdział „Zamykanie drzwi”.
	Temperatura produktów spożywczych jest zbyt wysoka.	Przed przechowywaniem produkty spożywcze należy pozostawić do ostygnięcia do temperatury pokojowej.
	Wiele produktów spożywczych jest przechowywanych jednocześnie.	Przechowuj mniej produktów spożywczych na raz.

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
	Grubość szronu jest większa niż 4 - 5 mm.	Rozmrozić urządzenie.
	Drzwi były często otwierane.	Otwieraj drzwi tylko wtedy, gdy jest to konieczne.
	Funkcja FastFreeze jest włączona.	Zobacz sekcję dotyczącą „Funkcji FastFreeze”.



Jeśli porady nie przyniosą rezultatów, zadzwoń do najbliższego centrum serwisowego tej marki.

WYMIEN ŻARÓWKĘ

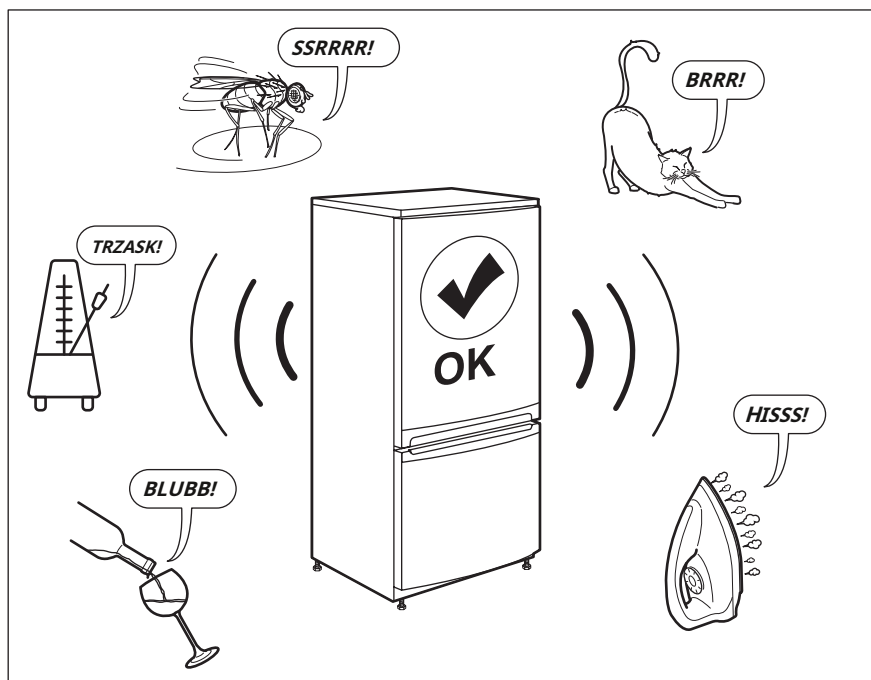
Urządzenie jest wyposażone w oświetlenie wewnętrzne LED, które charakteryzuje się długą żywotnością.

Oświetlenie może wymienić wyłącznie technik zajmujący się konserwacją. Skontaktuj się z obsługą klienta.

ZAMKNIJ DRZWI

1. Oczyszczyć uszczelki drzwi.
2. W razie potrzeby wyreguluj drzwi. Patrz „Instrukcja instalacji”.
3. W razie potrzeby wymienić uszkodzone uszczelki drzwi. Skontaktuj się z autoryzowanym centrum serwisowym.

DŹWIĘKI



DANE TECHNICZNE

Dane techniczne znajdują się na tabliczce znamionowej znajdującej się wewnątrz urządzenia oraz na etykiecie energetycznej.

Kod QR na etykiecie energetycznej dostarczonej z urządzeniem udostępnia łącznie internetowe do informacji związanych z wydajnością urządzenia w bazie EU-EPREL. Zachowaj etykietę energetyczną w celach informacyjnych z instrukcją obsługi i wszystkimi innymi dokumentami dostarczonymi z tym urządzeniem.

Te same informacje można również znaleźć w EPREL za pośrednictwem łączy <https://eprel.ec.europa.eu> oraz nazwę modelu i numer produktu znajdujący się na tabliczce znamionowej urządzenia.

Zobacz link www.theenergylabel.eu aby uzyskać szczegółowe informacje na temat etykiety energetycznej.

WSKAZÓWKI DLA INSTYTUTÓW BADAWCZYCH

Należy przeprowadzić montaż i przygotowanie urządzenia do każdej weryfikacji EcoDesign odpowiadają EN 62552. Przepisy dotyczące wentylacji, wymiary wnęk i minimalne odległości otwarcia na

tył musi spełniać wymagania niniejszej instrukcji obsługi w Rozdziale 3. Skontaktuj się z producentem w celu uzyskania dalszych informacji, w tym planów ładowania.

OCHRONA ŚRODOWISKA

Materiały oznaczone symbolem należy poddać recyklingowi . Rzucić opakowanie w odpowiednim pojemniku na odpady w celu recyklingu. Chroń środowisko i zdrowie ludzkie oraz odpowiednio poddawaj recyklingowi odpady elektryczne i elektroniczne

urządzenia. Wyrzuć urządzenia nim oznaczone symbol  wyrzucać razem z odpadami domowymi. Zabierz produkt do lokalnego punktu recyklingu lub skontaktuj się z gminą.